

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött egyrészről:

Erzsébetvárosi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat (székhelye: 1073 Budapest, Erzsébet körút 6; adószáma: 15779526-1-42; bankszámlaszáma: 11784009-15779526; képviseli: Ghorkhmazyan Gayane elnök), mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről:

Arménia Népe Kulturális Egyesület (székhelye: 1056 Budapest, Váci utca 78-80. IV/8., nyilvántartási száma: 01-02-0004845; adószáma: 18042058-1-41; bankszámlaszám: 11600006-00000000-98001286; képviseli: Avanesian Alexan Artin), mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**),

együttes említésük esetén felek (a továbbiakban: **Felek**) között az alábbi tartalommal.

1. Szerződés tárgya

A Megrendelő megrendeli, Vállalkozó pedig vállalja, – a 2026. augusztus 06 - 2026. augusztus 10. között, 8130 Enying-Kabókapusztá, Tóth Árpád utca 2. szám alatti Kabóka Lovastanyán megrendezésre kerülő Örmény Nemzetiségi Gyermektábor, mint rendezvény (a továbbiakban: Rendezvény) keretében – nemzetiségi történelmi előadások, valamint kézműves foglalkozások, mint programok (a továbbiakban: **Program**) tartásának teljeskörű megszervezését és lebonyolítását.

2. Vállalkozó kötelezettségei

2.1. Vállalkozó vállalja, hogy az 1. pontban meghatározott 5 napos esemény időtartama alatt, a rendezvény programjaiként örmény történelmi előadásokat, valamint az örmény kultúra sajátosságaira jellemző kézműves foglalkozásokat tart a tábor résztvevőinek, illetve rendezvényen megjelenteknek, valamint e programok szervezésével, előkészítésével, (személyi, továbbá eszköz és technikai feltételek biztosításával) kapcsolatos feladatokat elvégzi.

2.2. Vállalkozó köteles a szerződés teljesítését akadályozó valamennyi körülményről a Megrendelőt haladéktalanul értesíteni.

3. Megrendelő kötelezettségei

3.1. Megrendelő köteles minden szükséges információt, adatot kellő időben a Vállalkozó rendelkezésére bocsátani, melyeknek ismerete a szerződésszerű teljesítéshez szükséges.

3.2. Megrendelő, a Vállalkozó szerződésszerű teljesítése esetén köteles a vállalkozói díjat megfizetni Vállalkozó részére az 5. pontban meghatározott módon.

4. Vállalkozói díj

Felek megállapodnak abban, hogy a Vállalkozót, az 1. pontban meghatározott, valamint a 2. pontban, részletezett feladat, illetve eredmény szerződésszerű teljesítése esetén, az alanyi adómentes státuszú Vállalkozót összesen **bruttó 400.000,- HUF**, (azaz bruttó négyszázezer forint) vállalkozói díj illeti meg, amely tartalmazza a Vállalkozó teljesítéssel összefüggésben felmerülő mindennemű díját és költségét.

5. Fizetési feltételek

5.1. A Vállalkozó az 1. pontban meghatározott kötelezettségének szerződésszerű teljesítését követően szabályszerű (azaz formai és tartalmi előírásoknak megfelelő) számlát állít ki. A számla kifizetése átutalással történik a Vállalkozó 11600006-00000000-98001286 számú bankszámlájára a szabályszerűen kiállított számla Megrendelő általi kézhezvételétől számított 15 napos fizetési határidővel. Az átutalás tényének megtörténtével a díj megfizetése teljesítettnek minősül.

5.2. A teljesítés igazolására az Erzsébetvárosi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, vagy az általa felhatalmazottak jogosultak.

6. Szerződés hatálya, módosítása, szerződésszegés

6.1. A jelen szerződés a Felek általi aláírásának napján lép hatályba, és a Felek általi kölcsönös szerződésszerű teljesítés időpontjáig marad hatályban.

6.2. A szerződés módosítása csak a Felek közös megegyezésével, írásban történhet.

6.3. Amennyiben a jelen szerződés lényeges tartalmát nem érintő, – pl. a Felek adataiban bekövetkező – változás áll be bármely fél részéről, úgy e körülményről a változást követő 5 munkanapon belül írásban értesítik egymást a Felek. Ezen adatokat érintő változások, továbbá a Felek arról egymás felé küldött tájékoztatása nem minősül jelen szerződés módosításának.

6.4. Jelen Szerződés a Szolgáltató teljesítési időpontjai előtt elsősorban közös megegyezéssel, vagy súlyos szerződésszegés esetén rendkívüli felmondással, azonnali hatállyal szüntethető meg, amennyiben a másik fél a szerződés teljesítését lehetetlenné teszi és a szerződésszerű állapotot felszólításra sem állítja helyre.

6.5. Amennyiben a Vállalkozóval szemben a szolgáltatási szerződés hatályban léte alatt felszámolási, vagy csődeljárás indulna, a Megrendelő a szerződést rendkívüli felmondással megszüntetheti.

7. Vegyes rendelkezések

7.1. Jelen szerződés megkötésére Megrendelő a 15/2026. (V. 20.) határozatban foglaltak alapján jogosult.

7.2. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései az irányadóak.

7.3. Vállalkozó képviselőjében eljáró elnök az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Ávr.) 50. § (1a) bekezdésében foglaltaknak megfelelően nyilatkozik, hogy Vállalkozó a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdése szerinti átlátható szervezetnek minősül, továbbá tudomásul veszi, hogy e nyilatkozatát érintő változásról köteles a Megrendelőt haladéktalanul tájékoztatni.

7.4. Felek tudomásul veszik, hogy jelen szerződés adattartalma az információs önrendelkezési jogról és információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvényben (a továbbiakban: Infotv.) foglaltak alapján közérdekből nyilvános adatnak minősül. Ebből fakadóan a Felek az Infotv. 27. § (3a) bekezdése alapján a jelen jogviszonnyal összefüggő, és az Infotv. 27. § (3) bekezdése alapján közérdekből nyilvánosnak minősülő adatokra vonatkozóan – a jelen szerződés időbeli hatályán túl, annak jogszerű teljesítését követően is – kérésre köteles bárki számára tájékoztatást adni, illetve az közérdekből nyilvánosnak minősülő adatokat elektronikus közzétételi kötelezettség alapján bárki számára elérhetővé tenni.

7.5. A Felek a közöttük felmerülő esetleges nézeteltéréseket, vitákat elsősorban békés úton rendezik. A Felek a jelen szerződésből fakadó jövőbeni jogvitájuk rendezése érdekében a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bíróságot a polgári perrendtartásról szóló 2016. évi CXXX. törvény általános illetékességi és hatásköri szabályainak figyelembevételével állapítják meg.

7.6. E szerződés elválaszthatatlan részét képezi a Megrendelő 2026. május 08. napon kelt árajánlat kérése (1. melléklet), valamint a Vállalkozó 2026. május 14. napon kelt árajánlata (2. melléklet).

7.7. Jelen szerződés 4 (négy) egymással szó szerint megegyező eredeti példányban készült. A szerződés 3 (három) eredeti példánya a Megrendelőt, 1 (egy) eredeti példánya pedig a Vállalkozót illeti meg.

Felek a jelen szerződést, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, kölcsönös elolvasás és értelmezés után jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2026.

2026 JÚL 21.


**Erzsébetvárosi Örmény
Nemzetiségi Önkormányzat**
Képviseli: Ghorkhmazyán Gayane
megrendelő


ARMÉNIA NÉPE KULTURÁLIS EGYESÜLET
1056 Budapest, Váci út 105.
Adószám: 18042062-1-41
Bank: 11600006-00000000-98004286

2026 JÚL 21.

Arménia Népe Kulturális Egyesület
Képviseli: Avanesian Alexan Artin
vállalkozó

Pénzügyi ellenjegyzés:


Nemes Erzsébet
gazdasági vezető

Árajánlat kérés

Az Erzsébetvárosi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat (1073 Budapest Erzsébet krt.6. adószám: 15779526-1-42) képviseletében ezúton szeretném kérni Armenia Népe Kulturális Egyesület (székhelye:1056 Budapest Váci utca 78-80. adószáma:18042058-1-41) árajánlatát a 2026. augusztus 06-a és 10-e között az enyingi Kabóka Lovastanyán megrendezésre kerülő nyári örmény gyermektábor örmény nemzetiségi kézműves és történelmi előadás programjainak teljeskörű rendezvényszervezésére. Az előzetes egyeztetések alapján megállapítható, hogy egyesületük tudja az általunk igényelt színvonalú örmény nemzetiségi kulturális műsor rendezvényszervezését teljeskörűen megfelelő színvonalon biztosítani. Az egyesületnek saját eszközeinek felhasználásával úgy kell a feladatát ellátnia úgy, hogy az egyesület a megbízással kapcsolatban a későbbiekben az önkormányzattal szemben semminemű követeléssel nem élhet.

Kérem, hogy az árajánlatot legkésőbb 2026. május 15 -ig szíveskedjenek részemre megküldeni.

Az ajánlat megküldésével ill. bármilyen egyéb kérdéssel kapcsolatban – amennyiben ezt igénylik-tájékoztatást az alábbi elérhetőségen: 06 70 204 9191 kaphatnak.

Köszönöm előre is a válaszukat!

Budapest 2026. május 08.

Üdvözlettel,

Ghorhmazyán Gayane

Erzsébetváros Örmény Nemzetiségi Önkormányzat

elnök



Árajánlat

Az Armenia Népe Kulturális Egyesület (székhelye:1056 Budapest Váci utca 78-80. adószáma:18042058-1-41) képviselőjében , megköszönve megkeresését a fentiekben szereplő 2026. május 08-án kelt árajánlat kérésre válaszolva tájékoztatom, hogy az egyesület az nyári örmény gyermektáborba megrendezésre kerülő nemzetiségi kézműves és történelmi előadás programra vonatkozó árajánlat kérésben szereplő megbízást mint alanyi adómentességgel rendelkező szervezet 400.000,- Ft. megbízási díj ellenében tudja elvállalni.

Budapest 2026. május 14.


Avanesian Alexan Artin

ARMENIA NÉPE KULTURÁLIS EGYESÜLET
1056 Budapest, Váci u. 78-80.
Adószám: 18042058-1-41
Bank: 11600006-00000000-98001286

Armenia Népe Kulturális Egyesület elnöke